



Demonstracije proti šahu Rezi Pahleviju

Nasprotniki in podporniki iranskega vladarja so demonstrirali pred Belo hišo v Washingtonu, ko je ta prišel na obisk.

WASHINGTON, D.C. — Iranski vladar šah Reza Pahlevi je prišel pretekli torek na tridnevni uradni obisk v ZDA. Ob njegovem sprejemu v Beli hiši so se zbrali nasprotniki sedanje vlade v Iranu demonstrirati proti šahu. Pristaši in podporniki šaha so istočasno prišli v Washington manifestirati za iranskega vladarja. Med obema skupinama je prišlo do spopadov in pretepev pred Belo hišo.

Policija, ki je bila odgovorna za vzdrževanje miru in reda, je uporabila solzivni plin proti demonstrantom. Kak ducat so jih prijeli, večje število pa je bilo ranjenih, vendar nihče težje.

Uradni, svečan sprejem je potekal večji del nemoteno, le udeležencem so sile zaradi solzivnega plina, ki ga je zanesel veter na kraj sprejema, solze v oči. To se je zgodilo gostu šahu, pa tudi gostitelju predsedniku Carterju. Ta se je kasneje iranskemu vladarju opravičeval zaradi "onesnaženja zraka" ob njegovem sprejemu.

Iran je pomemben prijatelj in zaveznik ZDA v Prednji Aziji. ZDA dobavljajo olje, od njih pa kupuje orožje in razno industrijsko opremo. O tem sta se razgovarjala predsednik Carter in šah Reza Pahlevi v preteklih dneh. Šah bi rad kupil v ZDA dodatno število modernih lovskih letal, čemur se upira Kongres, predsednik pa bi rad šaha prepričal, da bi bilo vsako povišanje cene olja v sedanjem trenutku škodljivo gospodarstvu svobodnega sveta in se mu je zato treba izogniti, če le mogoče.

V ZDA študira okoli 30.000 Irančanov, med temi je kako desetino takih, ki so nasprotni šahovi vladi, katero dolžijo nasilja in zatiranja svobode.

Požar v hotelu Manile: 42 ljudi mrtvih

MANILA, Filip. — Požar, ki ga je bičal tajfunski vihar z brzino 127 milj na uro, je zajel gornja nadstropja hotela Filipina pretekli ponedeljek in pokončal življenje 42 osebam v njem, večje število pa jih ranil.

Mem mrtvimi so bili večinoma evropski in avstralski turisti, pa tudi dva Amerikanca.

Nigerija za ostrejšje ukrepe proti Južni Afriki

ZDRUŽENI NARODI, N.Y. — Zunanji minister Nigerije je glavni skupščini Združenih narodov dejal, da ukrepi proti Južni Afriki niso zadostni, predložil je, naj bi ji ustavili vse dobave olja.

Zahodne sile so že preje gospodarske sankcije proti Južni Afriki odklonile in sprejele le prepoved dobav orožja.

Vremenski prerok

Pretežno oblačno, s postopno ohladitvijo bo dež popoldne in proti večeru prešel v naletavanje snega. Najvišja temperatura 46 F (8 C).

Novi grobovi

Amelia Medved

Včeraj zjutraj je umrla v Geneva Memorial bolnišnici 78 let stara Amelia Medved s 3639 N. Broadway, Geneva, Ohio, roj. Grandovic v Preski pri Dobriču na Dolenjskem, odkoder je prišla v ZDA leta 1921, vdova po leta 1952 umrlem možu Franku, mati pok. Franka, Felixa (Tenino, Wash.), pok. Alberta in Helen Pike (Cayahoga Falls, O.), 8-krat stara in 5-krat prastara mati, sestra Mary Staric in Ivana (obe v Jug.) ter pokojnih Rose Lapp, Ann Zupancic, Louisa in Felixa. Pokojna je živela dolga leta v Collinwoodu, pa se pred 17 leti preselila na farmo k sestri Rosi Lapp v Zenevo. Bila je članica ADZ št. 8, Kr. št. 3 Progres. Slovenk, Kluba slovenskih upokojencev v Euclidu in Slovenske pristave. Pogreb bo v soboto ob 8.15 iz Zeletovega pogrebnega zavoda na E. 152 St., v cerkev Marije Vnebovzete na Holmes Avenue ob 9., nato v družinski grob na Kalvariji.

Josephine Jevnikar

V Slovenskem domu za ostarele je umrla pretekli torek 89 let stara Josephine Jevnikar, roj. Borsse v Novem mestu v Sloveniji, vdova po leta 1961 umrlem možu Josephu, mati Mary Bizjak in Otmarja ter pokojnih Josepha, Josephine Browne, Charlesa in Augustine, 8-krat stara mati, 10-krat prastara mati, sestra Mary Hrasstar. Pokojna je bila članica Oltarnega društva pri Mariji Vnebovseti, KSKJ št. 169, ADZ št. 22 in Društva Marijinega Vnebovzeta. Pogreb bo iz Grdinovega pogrebnega zavoda na Lake Shore Blvd. jutri, v petek ob 8.15, v cerkev Marije Vnebovzete ob 9., nato na Kalvarijo.

Mitchell J. Rochna

Preteklo nedeljo je umrl na domu svojega sina Daniela na 958 E. 77 St. 76 let stari Mitchell J. Rochna s 4195 W. 48 St., rojen v Clevelandu, zaposlen do leta 1961 skozi 40 let kot nadzornik pri Oster Teledyne Mfg. Co., mož Emmo, roj. Koenig, oče Daniela in Rosemary Moody, 3-krat stari oče, brat Teda Russella Walterja in Helen (oba mrtva). Pogreb je iz Zele-

Kitajska kupila velike količine pšenice v ZDA

OKLAHOMA CITY, Okla. — Kong. Glenn English, demokrat iz Oklahome, je izjavil, da je izvedel, da je LR Kitajska kupila v ZDA nedavno velike količine pšenice. Gre za 20 do 50 milijonov bušljev.

Poljedelsko tajništvo ZDA, ki vodi nadzor nad prodajo žita v ZDA, te vesti ni potrdilo.

V Pekingu so preje izjavljali, da ne bodo kupovali v ZDA žita, dokler te ne bodo umaknile svojih vojakov iz Tajvana. Zdaj naj bi bile to le storile, ker je za velike količine žita na trgu Sovjetska zveza, kjer so letos pridelali 20 milijonov ton žita manj, kot so načrtovali.

Arabski vrh februarja

Zunanji ministri držav Arabske lige so na zasedanju v Tunisu sklenili, da se bodo vodniki držav sestali 15. februarja 1978.

TUNIS, Tun. — Zunanji ministri držav, članic Arabske lige, so se tu posvetovali tri dni o položaju na Srednjem vzhodu in o vseh drugih vprašanjih, ki zadevajo arabski svet. Libija in Egipt sta se uradno pomirila, Maroko in Alžirija pa sta si še vedno v laseh zaradi Sahare.

Zunanji ministri so obsodili Izrael zaradi njegovih letalskih napadov na gverilsko oporišča v južnem Libanonu, nič pa niso v tej zvezi javno omenili Palestincev v Libanonu. Sklenjeno naj bi vendarle bilo, da se morajo Palestinci umakniti iz južnega Libanona, da ne bodo s svojimi napadi dali Izraelu vzroka za vojaški nastop v Libanonu.

Določitev sestanka arabskih vodnikov sredi februarja prihodnjega leta nudi egiptskemu predsedniku Sadatu več časa za obnovno konferenco v Zenevi, kjer bi naj Izrael in Arabci skupaj iskali mir za Srednji vzhod.

tovega pogrebnega zavoda na E. 152 St. danes ob 9. dopoldne, v cerkev sv. Kazimirja ob 10., nato na pokopališče Vernih duš.

Lufthansa podvzela varnosine ukrepe

Da bi onemogočila napad na svoja letala, je Lufthansa uvedla vrsto ukrepov za svoja potniška letala.

BONN, ZRN. — Potniška letala Lufthanse so začela s tem tednom menjati čas in smer poletov, da bi otežila, če že ne onemogočila vsak napad teroristov, ki so zagrozili, da bodo od 15. novembra dalje sestrelili v zraku tri letala Lufthanse, za vsakega izmed treh teroristov, ki so jih našli mrtve v zaporu po rešitvi letala Lufthanse v Somalijski.

Odlet in prilet letala ni napovedan točno, je le odrejen približno. Letala vzletajo naglo in se takoj vzpno čim višje, da bi se izognila napadu, pri pristajanju pa na leto nizko in v nerednih smereh na določeno letališče.

Pred začetkom pristajanja ponoči zatemne v letalih luči, prav tako pred vzletom. Okolica vseh letališč je skrbno zavarovana na tleh in helikopterji opazujejo, da bi odkrili morebitno nevarnost.

Število potnikov v letalih Lufthanse se je delno zmanjšalo tako na mednarodnih kot na domačih progah. Ljudje se v skrbnih in dajejo prednost potovanju z vlakom, četudi je daljše in manj udobno. Važno je, da ga smatrajo za varnejšega.

Zanemarjena odgovornost

WASHINGTON, D.C. — Pregled list javnih podpirancev je doslej dognal, da v državah New York, New Jersey, Florida, Kalifornija in Illinois stanejo priseljenici, nedržavljeni, davkoplačevalce letno preko 72 milijonov dolarjev.

Ti ljudje prejemajo po sedanjih zakonih podpore zakonito in v skladu s predpisi, toda dejansko so odgovornost za nje sprejeli tisti, ki so jim podpisali jamstvo za dovoljenje vstopa v ZDA. Na to svojo odgovornost so kasneje "pozabili" in je prešla na davkoplačevalce.

MOSKVA ZVRAČA KRIVDO ZA RAZHOD NA SOMALIJO

Vlada Sovjetske zveze je obdolžila Somalijo vse odgovornosti za spor, ki je pripeljal do izгона sovjetskih svetovalcev iz Somalije in do odpovedi pogodbe med Somalijo in ZSSR.

MOSKVA, ZSSR. — Somalija mora nositi "polno odgovornost" za svojo odločitev izгона sovjetskih svetovalcev in strokovnjakov ter za zaprtje sovjetskih vojaških oporišč v Somaliji, je izjavil Kremelj. "Sovjetska stran je vzela na znanje omenjene ukrepe somalijske vlade in polna odgovornost je na somalijski strani," pravi uradna izjava, ki jo je prinesla poročevalska služba ZSSR Tass.

V njej ugotavlja vlada ZSSR dalje: "Somalijska vlada je ukrepala enostransko in v okoliščinah, ki so dejansko vojna, ki jo je sama začela proti svojemu sosedu Etiopiji. V bistvu je za to odločitvijo nezadovoljstvo, ker Sovjetska zveza ni podpirala somalijskih ozemeljskih zahtev proti sosednji državi in je odklonila sčuvanje v bratomorni vojni v Afriškem Rogu."

Kremelj trdi, da "sodeč po sedanjih ukrepih prevladuje nestrpnost osvajačno razpoloženje nad zdravo pametjo v notranjosti somalijske vlade."

Somalija je bila do letošnjega poletja najtrdnjša zaveznica Sovjetske zveze v Vzhodni Afriki. Tej je dala na razpolago svoje ozemlje za strateška vojaška oporišča, od nje pa je dobivala vojaško in gospodarsko pomoč. Sovjetska zveza je organizirala, izvežbala in opremila sovjetsko vojsko tako, da je bila najboljša v vsej Vzhodni Afriki.

Ko se je letos sprla vojaška vlada Etiopije z ZDA in prešla na sovjetsko stran, je postal položaj za Sovjetsko zvezo težavnejši. Najprej je upala, da bo mogoča ohraniti prijateljstvo in zavezništvo Somalije, pa k temu dodatno še prijateljstvo Etiopije. V ta namen je prišel posredovati v Afriko celo kubanski vodnik Fidel Castro. Ni mu uspelo, kot ni uspelo Kremlju. Somalija trdi, da je pokrajina Ogaden v

Etiopiji starodavni del Somalije in zahteva njegovo "vrnitev". Ze pred nekaj leti je sprožila v Ogadenu gverilsko vojno proti Etiopiji. Ta ni bila posebno uspešna, dokler jo ni letošnje poletje podprla s lastnimi oboroženimi silami. Te so v kratki dobi zasedle večji del Ogadene in skušajo sedaj osvojiti njegov zadnji del z mesti Harar in Deridava.

Sovjetska zveza tega somalijskega nastopa ni podprla, pač pa je začela pošiljati Etiopiji velike količine modernega orožja ter ji organizirati in vežbati oborožene sile. Pri tem delu ji pomagajo Kubanci, katerih število v zadnjem času v Etiopiji naglo raste.

Pri takem položaju Somalija res ni preostalo drugega, kot da obrne Sovjetski zvezi hrbet in išče pomoč drugod. Savdska Arabija jo ji je že dalje časa ponujala in ji obljubljala tudi posredovanje te z Zahoda.

Draga odpoved potovanja

WASHINGTON, D.C. — Odpoved potovanja predsednika Carterja na tuje, predvidena za konec tega meseca, stane davkoplačevalce najmanj \$150.000. To hko so namreč stale priprave, predno je bilo potovanje odpuvedano.

Zadnje vesti

JERUZALEM, Izr. — Izraelski parlament je soglasno povabil egiptskega predsednika Anvarja Sadata na obisk in govor pred njim. Uradno povabilo, podpisano od predsednika vlade Begina je bilo dostavljeno v Kairo po posredovanju poslanikov ZDA v Jeruzalemu in v Kairo. Sadat na povabilo še ni odgovoril, četudi je preje izjavil, da je pripravljen iti pri iskanju miru na Srednjem vzhodu tudi v Izrael in govoriti pred njegovim parlamentom. Sadat je poletel včeraj v Damask na razgovor s predsednikom Sirije Asadom. Ta razgovor bo verjetno odločil o Sadatovem obisku v Izraelu in o njegovih morebitnih pogojih.

WASHINGTON, D.C. — Predsednik Carter je označil povabilo predsednika Egipta Sadata v Izrael na temelju njegove lastne pobude za pravičen korak, toda ZDA še vedno smatrajo, da glavna pot k miru vodi preko konference v Zenevi.

WASHINGTON, D.C. — Visok sodnik v Poljedelskem tajništvu je izjavil, da tam ni nič znanega o kakem večjem kitajskem nakupu žita v ZDA.

PARIZ, Fr. — Francoska vlada je včeraj izročila Zvezni republikli Nemčiji zahtevanega odvetnika Klausu Croissabtu, ki je obtožen kaznjivega postopnja v zvezi s svojim klientom Andreasom Baaderjem preteklo poletje pobegnul in se skrival. V Franciji so ga prijeli 30. septembra in se šele zdaj odločili, da ga vr-

Iz Clevelanda in okolice

Zadušnica — Jutri, v petek, bo ob 9. pri Sv. Vidu sv. maša za pok. Iva Zajca ob 8. obletnici njegove smrti.

Narodnostni dan

V nedeljo, 20. novembra 1977 bo imela cerkev sv. Leona Velikega na 4900 Broadview Road 3. letni narodnostni dan z različnimi narodnostnimi jedmi in zabavno glasbo. Začetek ob 12.30. Nastopijo tudi slovenski pevci.

Župan odpustil do 200 uslužbencev

Novi župan D. J. Kucinich je odpustil kakih 200 mestnih uslužbencev, v glavnem onih, ki jih je nastavljal prejšnji župan R. J. Perk. Za svojega upravnega tajnika je novi župan imenoval svojega starega političnega sodelavca predsednika krajevne skupine Unije avtomobilskega delavstva pri Chrysler Corp. v Twinsburgu Boba Weissmana.

Solski odbor mora plačati posojila

Vrhovno državno sodišče Ohia je včeraj odločilo, da mora Šolsko vodstvo Clevelanda začeti plačevati posojila 15 milijonov dolarjev, ki jih je najela pred časom v bankah. Ta odločitev je v nasprotju z odločitvijo zveznega sodnika F. J. Battistija, ki je odredil, da morajo šole v Clevelandu ostati odprte, četudi je očitno, da bo to vodilo do 19.2 milijonov dolarjev primanjkljaja.

LR Kitajska opustila vse sodelovanje v ILO

ZENEVA, Šv. — Ljudska republika Kitajska je formalno ostala članica ILO-Mednarodne delavske organizacije, ustanove Združenih narodov, pa je opustila vsako sodelovanje z njo in ji ustavila tudi plačevanje svojega prispevka.

ZDA so kot znano pretekli mesec stopile iz ILO, ki ji očitajo, da je pod nadzorom Sovjetske zveze, njenih satelitov in arabskih držav.

Tirana zmerja Moskvo in Peking

BEOGRAD, SFRJ. — Albanija je ob 60-letnici boljševiške revolucije napadla ostro Sovjetsko zvezo in LR Kitajsko ter obe označila za "izdajalki komunizma". Ostrost albanskega napada zlasti na LR Kitajsko je nekatere opazovalce mednarodne politike iznenadila, četudi je bilo znano, da so po smrti Mao Cetunga nastala trenja med Albanijo in LR Kitajsko.

Vorster dvomi v rasno vojno v Južni Afriki

PRETORIA, J. Af. — Predsednik vlade John Vorster ne verjame, da bi črnci v Južni Afriki začeli rasno vojno za svoje politične pravice. Predvideva le kitajskemu nakupu žita v ZDA. Krajevne nemire in izgrede ob časa do časa, ki pa bodo minili, če ne bo stalne podpore in sčuvanja od zunaj.

Prav ta podpora od zunaj, ki jo smatra Vorster za bistveno, pa bo nemara preje rastla, kot pa popuščala ali celo prestala.

nejo Zah. Nemčiji na njeno zahtevo kot pobeglega obtoženca, povezanega s teroristi.

POVEČANO POSEGANJE KUBE V AFRIKO OTEŽUJE IZBOLJŠANJE NJENIH ODNOSOV Z ZDA

WASHINGTON, D.C. — Predsednik Carter je upal na postopno izboljšanje odnosov s Kubo, ko so tam izjavljali, da bo Kuba postopno umaknila svoje čete in svoje svetovalce iz Angole, kar je stvarno obljubila storiti še v času predsednika G. R. Forda. Obnovi omejenih diplomatskih stikov pred nekaj meseci naj bi postopno sledila normalizacija odnosov na vseh področjih.

Pretekli teden so razglasili v Havani, da ni računati na nikako zmanjšanje kubanskega sodelovanja z Angolo, ampak so napovedali, da bo to še močno povečano. Število kubanskih tehničnih svetovalcev in strokovnjakov bo prihodnje leto v Angoli podvojeno. Kubanski svetovalci so postali med tem vidni tudi v Mozambiku in v Etiopiji.

Predsednik Carter je pretekli teden dejal skupini urednikov listov izven glavnega mesta, ki nimajo v tem svojih stalnih sodelavcev, da ima Kuba trenutno v Angoli

kakih 20.000 vojakov. "Kuba je dejansko zavzela položaj Portugalcev, nekdanje kolonialne oblasti v Angoli. "Mi upamo, da bo Kuba pokazala, da ima namen svoje sile iz Angole umakniti," je izjavil predsednik ZDA, pa nato izrazil dvom, ko je dodal: "Oni se sedaj širijo v druge države Afrike, kot v Mozambik, nedavno so povečali število svojih takozvanih svetovalcev v Etiopiji. Mi smatramo to za nevarnost stalnemu miru v Afriki."

Tekom svojega obiska v glavnem mestu Angole Luan-di je podpredsednik Kube Ramiro Valdes dejal, da bo število kubanskih svetovalcev v letu 1978 v Angoli podvojeno. Radio Havana je objavil pretekli teden, da Kuba pošilja v Angolo 10.000 tehnikov, ki bodo pomagali pri razvoju Angole.

V Washingtonu sodijo, da vojaški del kubanskega posega v Angolo še vedno plačuje Sovjetska zveza, da pa so o-

stali stroški Kube v Angoli veliki in hudo breme za revno Kubo.

Če bi imel Castro kak namen umakniti kubanske čete iz Angole, kot je še leta 1976 dejal tedanjemu švedskemu ministrskemu predsedniku Palmetu, je tega opustil po ponesrečenem poskusu posega v Zaire v letošnjem marcu in po poskusu prevrata v Luandi proti vladi Agostinha Neta v letošnjem maju. Ko je bilo nevarno, da uporniki prevladajo, so kubanske čete posegle vmes in upor strle. Uporniki so namreč v prvi vrsti zahtevali od angolske vlade, da pošlje domov vse Kubance in Ruse.

Položaj vlade Neta Agostinha je negotov, ko ima ves južni del države pod nadzorom gverilsko skupina UNITA, katero vodi sposobni Jonas Sawimbi. Ta uživa podporo plemena Ovimbundu, katerega pripada 40% celotnega prebivalstva Angole. Sawimbi je dejal v razgovoru s so-

delavcem pariškega lista Le Figaro v Dakarju, glavnem mestu Senegalije, nedavno, da se je še vedno pripravljen pogajati z Netom Agostinhom o ureditvi Angole, toda le pod pogojem, da "morajo Kubanci iz dežele". Brez Kubancev bi bilo oblasti Neta Agostinha in njegovega Ljudskega gibanja za svobodno Angolo kmalu konec. To ve poleg Sawimbija prav dobro tudi Neto Agostinho sam.

Kubanci, ki so prišli v Angolo z mislijo, da bodo samo pomagali levičarski gverilski skupini na oblast, nato pa lahko odšli domov, so se znašli v položaju, ki jim ne dopuša vrnitve domov ne zdaj ne v bližnji bodočnosti, če ne bodo dovoliti, da bo vlada, ki so jo v Angoli pomagali vzpostaviti, čez noč izginila.

ZDA kubanske prisotnosti v Afriki, ki pomeni dejansko podaljšano sovjetsko roko, ne morejo sprejeti, ker je v bistvenem nasprotju z njihovimi in njihovih zaveznikov koristimi.

AMERIŠKA DOMOVINA
 1117 St. Clair Ave. - 431-0628 - Cleveland, Ohio 44103
 National and International Circulation
 Published daily except Wed., Sat., Sun., holidays, 1st two weeks in July

NABOCNINA:
 Združene države:
 \$28.00 na leto; \$14.00 za pol leta; \$8.00 za 3 mesece
 Kanada in dežele izven Združenih držav:
 \$30.00 na leto; \$15.00 za pol leta; \$8.00 za 3 mesece
 Petkova izdaja \$10.00 na leto

SUBSCRIPTION RATES:
 United States:
 \$28.00 per year; \$14.00 for 6 months; \$8.00 for 3 months
 Canada and Foreign Countries:
 \$30.00 per year; \$15.00 for 6 months; \$8.50 for 3 months
 Friday Edition \$10.00 for one year.

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CLEVELAND, OHIO
 No. 172 Thursday, Nov. 17, 1977

Ob 60-letnici boljševiške revolucije

I.
 Pretekli teden so praznovali v Sovjetski zvezi 60-letnico boljševiške revolucije, početka komunističnega režima v Rusiji. V Moskvi in v Leningradu, pa tudi po drugih velikih mestih ZSSR so imeli sprejeme ob veliki udeležbi vojaštva, ki bi naj pokazali mogočnost Sovjetske zveze.

Oktohrska ali boljševiška revolucija je končala v Rusiji lažo socialne demokracije Kerenskoga in spravila na oblast Leninovo Komunistično partijo, malo, toda disciplinirano in trdno povezano skupino, ki je imela pred seboj jasen smoter ter tudi vztrajno in načrtno delala za njegovo dosego.

Rusija je bila za Evropo dolga stoletja daljna azijska država, Zahod je o njej še v začetku novega veka vedel le malo. Še največ ji je o njej povedal Janez Kebelel, baron Proseški in Predjamski, ki jo je obiskal leta 1576. Evropa se je tedaj praktično končala na vzhodnih mejah Poljske. Ne smemo pozabiti, da je bila Rusija skoraj v celoti pod jarmom Mongolov (Tatarov) od bitke pri reki Kalki leta 1223, po kateri je Batu kan s svojimi silami vzpostavil kanat Zlata horda z glavnim mestom v bližini današnjega Volgograda, od koder je raztegnil oblast nad vso Rusijo, pa do leta 1480, ko je moskovski veliki knez očepoval Mongolom plačevanje letnega davka, ali celo do leta 1556, ko je car Ivan Grozni uničil mongolsko moč in si podvrnil mongolske kanate s središči v Kazanu in Astrahanu.

Sele Peter veliki je odprl Rusiji okno proti Zahodu in utrdil njeno moč, ko je porazil Švede, dotedanje gospodarje dežel ob Baltičkem morju, najmočnejšo silo tedanje severne Evrope, v bitki pri Poltavi leta 1709. Peter je položil temelje moderni Rusiji po zahodnih vzorih. To njegovo delo je nadaljevala Katarina II., ki je že mogočno posegala v evropsko politiko. Rusija je postala v njeni dobi ena od petih evropskih velesil.

S Petrom Velikim in Katarino II. so se začele širiti v Rusijo zahodne ideje, tudi ideje, ki so pripravljale in končno sprožile veliko francosko revolucijo. Rusija, po mongolski in lastni tradiciji absolutistična država, je uničila Napoleo novo vojaško silo in odločilno sodelovala pri obnavljanju starega reda v Evropi, ki naj bi odstranil vse posledice francoske revolucije. Zmagovalci nad Napoleonom, med njimi ruski car Alesander, so mislili, da se da ura potisniti nazaj, da se da razvoj ne le ustaviti, ampak doseženo ukiniti, odstraniti, kot da se ni nikdar zgodilo.

Evropa, kot jo je ustvaril dunajski kongres (1815) in so jo verovale zmogovite sile, zlasti Rusija, je v pogledu meja doživela v naslednjih desetletjih malo sprememb, toda notranji duhovni razvoj njenih narodov je šel svojo pot. Ideje, ki jih je vrgla v svet francoska revolucija in so jih zmogovite vojske pod Napoleonom zanesle po vsej Evropi, so dobivale vedno nove pristaše — tudi v Rusiji, državi carjevega samovladja, predvsem med njeno izobraženo plastjo.

V Zahodni Evropi so postopno opustili večino uredb starega fevdalnega reda in uvajali več in več svobode, marca 1848 je svoboda zmagala v Habsburški monarhiji, pa tudi v drugih delih Srednje Evrope. Ruska vojska je prisila še enkrat krotiti revolucijo in je pokorila za avstrijskega cesarja uporno Madžarsko. Mogočno Rusijo, ki je hotela po svoje rešiti "vzhodno vprašanje" in prevzeti dediščino tarškega cesarstva v Evropi, po Angliji, Francozi in Sardiniji ponižala v krimski vojni (1854-1856), ko so po dolgem obleganju zavzeli Sebastopol, glavno rusko pomorsko oporišče ob Črnem morju.

Rusija je v naslednjih desetletjih izvedla nekaj nujnih reform, odpravila podložništvo in tlačanstvo, pospešila razvoj industrije in se splošno trudila za modernizacijo gospodarstva, za napredek kulture in znanosti. V političnem pogledu je ostala absolutistična monarhija kljub nekaterim poskusom uvajanja demokratičnih sprememb po porazu v vojni z Japonsko (1901-1904) vse do svetovne vojne.

Upor vojakov in delavstva, sitega dolge vojne, je pometael v februarjski revoluciji 1917 s carskim absolutizmom, boljševiška revolucija v novembru 1917 pa je končala demokratični režim, ki ni znal in ni hotel zavarovati po odstranitvi carske oblasti demokratičnih svobod.

Vladimir Iljič Uljanov — Nikolaj Lenin je uspel s svojo disciplinirano skupino boljševikov prevladati nad ostalimi skupinami revolucionarjev in končno vzpostavil komunistično vladno po vsej širni Rusiji. Po naukih Marksa in Engelsa, priprojenim ruskim razmeram, je uvajal nov red enakosti, ki bi "naj dajal vsakega po njegovi potrebi ob delu vsakega po njegovi sposobnosti" v okviru diktature proletariata, ki jo ta iz-

vaja preko delavsko-kmetjskih in vojaških svetov (sovetov).

Predno je bila komunistična oblast vzpostavljena in utrjena po vsej Rusiji, je preteklo več let. Dolgotrajna in krvava državljanska vojna je uničila rusko gospodarstvo. Promet je obtičal, ko so bile uničene proge in razbiti vlaki. Tovarne so večji del obstale, ko se ni nihče brigal za njihovo vzdrževanje in obnovo, saj so se delavci v prvi vrsti ukvarjali s politiko.

Lenin je bil dober poznavalec ljudi, zato je v okviru Novega gospodarskega reda (NEP) tem vrnil delom svobode, da so ti z vztrajnim in pridnim delom obnovili rusko gospodarstvo. Komaj je bil za silo vzpostavljen red, gospodarstvo obnovljeno, so bile začasno dovoljene svobosčine na veliko razočaranje ukinjene in komunističen red so začeli uvajati na vseh področjih s povečano vneto.

(Konec sledi)

BESEDA IZ NARODA

Dr. Anthony Spech zopet počaščen



CLEVELAND, O. — Poznani, priljubljeni zdravnik dr. Anthony Spech je bil pretekli teden na slavnosti večerji v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Avenue počaščen od katoliške Big Brothers organizacije in imenovan za njenega "zaslužnega moža leta".

Big Brothers organizacija pomaga izgubljenim in zapuščenim dečkom z nasveti, vodstvom, tovarištvom in s splošno dobroteljnostjo. "Veliki bratje", kot bi jih po slovensko imenovali, imajo široko polje dela za svoje "male brate", posebno po vele-mestih, kjer pokvarjeni ljudje tako hitro zapeljejo mlade dečke celo tako daleč, da se včasih znajdejo pred sodiščem. No in potem jim pomaga organizacija Big Brothers.

Dr. Anthony Spech, katerega vsi poznamo po njegovem človekoljubnem delu, je član tudi te organizacije. Pridobil si je tekom časa toliko zaslug, da so ga izbrali za letošnjega moža leta in ga sinoči primerno počastili.

Delati za blagor ljudi, delati za sočloveka, je veliko, nesebično delo. Tenkočutno prislunhiti nesrečam in tegobam svojega bližnjega, pomagati z besedo, sočutjem, z materialnimi dobrinami, z lastnim delom. Delati na področjih socialno zdravstvenega značaja, pogumno pomagati ljudem. To je delo našega glavnega zdravnika dr. Anthonyja Specha.

Kot vidimo dr. Spech deluje pri raznih organizacijah. Nikoli pa ne pozabi na svojo slovensko narodnost, na dobrobit slovenskih ljudi. Zato je bil lansko leto upravičeno izbran tudi od Federacije slovenskih narodnih domov za zaslužnega moža leta. On hoče sodelovati, pomagati, delati.

K zopetni počastitvi Dr. Anthonyju Spechu prisrčno čestitamo, se z njim veselimo in prosimo ljubega Boga, naj mu nakloni dobrega zdravja, da bo v polni moči lahko tudi v bodoče pomagal svojemu bližnjemu na zdravstvenem in društvenem področju!

M. L.

"SLOVENEK" ŠI. I

Cleveland, O. — V nedeljo, 11. decembra 1977, ob 9.30 dopoldne bo važna letna seja Društva Slovencev št. 1 ADZ v Slovenskem narodnem domu na St. Clair Ave. v sobi št. 1 kot običajno. Na tej seji bodo volitve

delegatov za devetnajsto redno konvencijo "Ameriške dobrotelne zveze", katera se bo vršila 8. maja 1978 v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. V naših pravilih je v ta namen označen mesec december za volitve delegatov in njih namestnikov.

Na naši zadnji seji v mesecu oktobru je društvo sklenilo, da se poslužimo Glasila ADZ, ki je obvezno za vse članstvo. Zato tem potem vljudno vabim vse članstvo Društva Slovencev št. 1, ki je obenem ustanovno društvo naše lepo napredujoče Ohajske bratske ustanove, da pride na letno sejo.

V zadnjih letih so naše redne mesečne seje na žalost slabo obiskane, udeležba članstva je pičila. V veliko pomoč bi nam bil nov naraščaj naših starejših članov. V letu 1977 so preminuli štirje (4) člani. Njihova imena so: Joseph J. Garisek, Mike Škerjanc, John Gramc in John Rožič. Vsem želimo miren počitek, mi pa jim ohranimo lep spomin!

Vsaka letna seja je važna, letošnja pa še prav posebej, ker bomo poleg delegatov volili tudi odbornike za društveno delovanje v prihodnjem letu 1978.

Kot zadnja leta bo tudi letos na tej seji dobil nekdo nagrado za udeležbo. Po seji bo malo okrepčila. V upanju, da se vidimo v večjem številu 11. decembra!

Pozdrav vsemu članstvu ADZ!
 Joseph Trebec, preds.

Sv. Vid vabi na novembrski festival

CLEVELAND, O. — Jesen je spet v deželi. Z njenim prihodom so se začele družabne in kulturne prireditve po naših narodnih domovih in župnijskih dvoranah.

Vsako leto ob tem času priredi največja slovenska fara v Ameriki, fara sv. Vida v Clevelandu na Glass Avenue svoj veliki novembrski festival, pravo jesensko veselico in s tem nekako obhaja svoj Zahvalni dan.

Ta vesela in zabavna prireditve prinaša fari sv. Vida dodatne dohodke za vzdrževanje cerkve in šole. Je pa ta svetovidski novembrski festival tudi lepa priložnost za srečanje dragih prijateljev in znancev, sedanjih in bivših faranov, ki še vedno radi prihitijo k Sv. Vidu na veselo in lepe prireditve, na katerih se prav po domače zabavajo in razvedrijo.

Vsi smo lahko ponosni na cerkev, šolo, avditorij in sestrsko hišo sv. Vida, saj je to srce in duša slovenske senklerske naselbine, doprinos skupnega nesebičnega dela za blagor, zatošče in v veselje nas vseh.

Prihitite, dragi slovenski ljudje, v dneh od 18. do 20. novembra 1977 k Sv. Vidu na veselo praznovanje "Zahvalnega dne". Z Vašo udeležbo boste podprli fari in se obenem prav prijetno zabavali!

M. L.

Darujmo za Rožmanovo zavetišče v Argentini!

Ženski zbor 'Dawn' praznuje 10-letnico

CLEVELAND, O. — Ženski pevski zbor "Dawn" bo praznoval desetletnico svoje ustanovitve z lepim koncertom in nastopi v nedeljo, 27. novembra 1977 v Slovenskem društvenem domu na Recher Avenue v Euclidu.

Se še spominjamo zborovega začetka in njegovega prvega koncerta. Zdi se nam, da je teh deset let hitro minilo in da so v tem času pevke zbor Dawn mnogo doprinesle k slovenski pevski kulturi v Ameriki.

Zbor je organizirala sedanja glavna predsednica Slovenske ženske zveze Mary Bostian. Njegov prvi pevovodja je bil ing. Frank Gorenšek, sedaj pa zbor že nekaj let vodi in poučuje Frank Zupan, kateri je za letošnji jubilejni koncert pripravil res izbran spored priljubljenih in poznanih slovenskih pesmi.

Na koncertu bodo nastopile tudi solistke, v solospjevu Olga Klanchar, v duetu Rosemary Marn in Mitzi Globokar, v seketu pa bodo prepevale Rosemary Marn, Olga Klanchar, Carolyn Budan, Mitzi Globokar, Ann Troha in Emma Zupan. Na sporedu je tudi nastop Carolyn Budan, katera bo zaigrala na novi diatonični harmoniki, katero je prinesla letos iz Ljubljane, domače poskočne melodije in obenem lepo zapela.

Pevke bo na klavirju spremljala pianistka Valerie Fortuna. Med koncertom in po koncertu bo za ples igral Jeff Pecon orkester. Poskrbljeno bo za okusno okrepčila in poživila, da ne boste lačni in žejni. Res se boste lahko prijetno razvedrili in zabavali na tej letošnji jubilejni prireditvi ženskega pevskega zbor Dawn v nedeljo, 27. novembra ob štirih popoldne v Slovenskem društvenem domu na Recher Avenue.

Vstopnice za koncert so že v predprodaji pri članicah zbor. Nabavite si jih pravočasno!

Članice pevskega zbor Dawn prav prijazno vabijo na svojo prireditve in Vam bodo nadvse hvaležne za udeležbo.

Mi pa jim iz srca čestitamo in se z njimi veselimo njihovega uspeha in doprinosu slovenski skupnosti!

M. L.

Mladina vabi

CLEVELAND, O. — Mladinski pevski zbor na Waterloo Rd. prav lepo vabi na koncert, večerjo in ples v nedeljo, 20. novembra 1977.

Lani so bili naši gosti prav zadovoljni. Zato smo letos pripravili prav tako.

Naši mali pevci nam bodo predstavili nekaj lepih slovenskih in angleških pesmi in zaplesali slovenske plesse.

Nastop je pripravil zmožni Tom Hegler, pri klavirju ga bo spremljala Mrs. Alice Cech. Plesalce učita Mr. in Mrs. Louis Jarc.

Večerja bo od 3. do 5. popoldne, program se bo pa začel ob 5.30. Sledila bosta zabava in ples, za katerega bo igrala Lužarjeva godba. Vstopnina za večerjo, koncert in ples je \$5 za odrasle in \$2.50 za otroke pod 12. letom. Vstopnice se dobijo pri starih članov ali pa pokličite Betty Rotar (481-3187) ali Eleanor Riznar (943-6158). Če ni mogoče, da pridete na večerjo, pa pridite na koncert in ples, za kar bo vstopnina \$2 pri vratih.

Na veselo svidenje v nedeljo, 20. novembra, v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Road!

Eleanor Riznar

Pokažite "AMERIŠKO DOMOVINO" prijateljem in znancem. povejte jim, da jo pošiljamo brezplačno na ogled!

Koper je postal sedež nove slovenske škofije

CLEVELAND, O. — Kakor smo pred kratkim v našem listu že sporočili po "Družini", versem mesečniku, katerega izdajajo slovenski r. k. škofje, je apostolski sedež končno izdal listino, s katero je cerkveno-pravno uredil Slovensko primorje. Koper je ločen od Trsta. Redni koprski škof je postal dosedajni apostolski administrator dr. Janez Jenko, v Trst pa pride za škofa Lorenzo Belloni, doma iz Verone, zadnja leta pa glavni študentski duhovnik na katoliški univerzi "Santo Cuore".

Dobrih trideset let smo morali čakati na tisto kratko listino, ki je v nekaj besedah odprla novo stran cerkvene zgodovine Slovenskega primorja. Vse od ratifikacije osimskih sporazumov smo vedeli, da apostolski sedež ne bo mogel več odlašati z dokončno ureditvijo škofijskih meja.

V naslednjem objavljamo sporočilo o novi rešitvi koprškega cerkveno-pravnega vprašanja, kakor jo je bil v soboto, 29. oktobra t. l. svojim vernikom-škofljanom naznanil v okviru redne slovenske oddaje vatikanskega radia novi koprski škof dr. Janez Jenko, ki je bil tiste dni v Rimu saj se je prav na tisti dan zaključila škofovska sinoda, katere član je bil:

"Dragi poslušalci slovenskih oddaj vatikanskega radia, zlasti še moji primorski duhovniki in verniki! Dovolite, da vam sporočim veselo novice, ki je bila danes dopoldne uradno sporočena svetu.

Sv. oče je podpisal dekret, da se koprška škofija pravno loči od tržaške, s katero je imela od leta 1830, skoraj 150 let, istega škofa. Odslej bo vsaka od njiju imela svojega škofa.

Od koprške škofije se odcepilo tisti njeni deli, ki se nahajajo v Italiji in na Hrvaškem. Priključijo pa se ji tisti deli goriške nadškofije, ki se nahajajo v SR Sloveniji. Prav tako koprška škofija ne spada več pod goriško metropolijo, temveč pod ljubljansko.

To se je zgodilo točno 800 let potem, ko je 21. julija 1177 papež Aleksander III. v Benetkah sklenil mir z nemškimi cesarjem Friderikom Barbarosso ter obnovil staro koprsko škofijo.

Zahvalimo se Bogu, pa tudi sv. očetu, za to pomembno odločitev. Naj nas nagiba vse to, da se bomo svoje katoliške vere še trdneje držali ter da bomo še bolj vdani sv. očetu. Naša koprška škofija naj živi, se krepro razvija in prinaša bogate sadove duhovnega življenja. Prisrčno vas vse pozdravljam in blagoslovljam." (Prim. "Družina", št. 44, Ljubljana, 14. nov. 1977)

† Janez Jenko, škof

Izložba igrač

WICKLIFFE, O. — Tako so krstili naši nadebudni dijaki Slovenske šole sv. Vida svojo igrico, ki jo bodo zaigrali ob prihodu sv. Miklavža 4. decembra ob treh popoldne v dvorani sv. Vida. Napisali sta igrico (tako jo imenujem, ker jo igrajo otroci) ga. Silva Savernik in ga. Breda Lončar, ki jo tudi režirata. Igrica ime dve dejanji s petjem in plesom.

Prav dobro se spominjam zadnje predstave, ki je bila posvečena našim mamicam v maju, s kakšno odroso umetnostjo, preciznostjo izvajanja in svojstvenosti so bili podani vsi prizori. Prepričan sem, da tokrat ne bo prav nič drugače. Vse, kar bo nastopalo na odru, bo resnično "živelo". Razgibanost, preciznost in igralsko doživetje, v izredni uglajenosti je bistvo podajanja, v kolikor jo jaz poznam izpod vodstva in "taktirke" te vaditeljice in režiserke.

Zato sem zapisal: "da bo vse živelo".

Cloveška bitja, živalice, igrače, punčke, plesalke, vojaki in celo vlaki. Seveda vse v predmetih, ki v tistih skrivnostnih urah okrog sv. Miklavža zaživijo, posebno še v očeh otrok, ki v sreč in pred izložbami izražajo svoje mnenje in občudovanje; v upanju, da jih bo dobri svetnik uslišal, da... uslišal. Ko otroci odidejo, igrače zarajajo v veselem pričakovanju in igrica se začne. Med tem pa se tudi parklji v peku na svoj način pripravljajo na obisk poredne žev in "večnih oporečnikov".

Igrčke bodo učenci in učence drugega in tretjega razreda. Angelčki bodo učence 5., 6. in 7. razreda. Parklji učenci 7. razreda (čemu se jaz sam prav nič ne čudim!) Prav tako bodo igrali še otroci 4. razreda in drugi. Kot sem omenil, bo ge. Breda pomagala posebno še pri plesih ga. Silva Savernik, parklje pa bosta pripravili za nastop gđ. Slak in ga. Stropnik. (Za ta nastop so že kar "predobro" pripravljene. Cisto moja osebna pripomba.) Igrica bo nekaj več, v veselje otrok in staršev, pa tudi učiteljstva, ki se z drobižem trudi že nekaj tednov.

Seveda bo prizoroma, oziroma igrici, sledilo obdarovanje otrok in prihod samega sv. Miklavža, ki bo pač višek sreče za mladino.

Šlišal sem, da bo sv. Miklavž hudo zaposlen med nami prve tedne decembra. Takoj naslednje nedeljo bo spet prišel in sicer tokrat v dvorano Marije Vnebovzete, kjer ga bodo pričakali z Grzinčičevo opereto "Miklavž prihaja..." Sam g. Grzinčič bi jo bil vesel, če bi mogel med nas, o tem sem prepričan. Tako pa bo vesel, ko bo šlišal, da je njegov prijatelj in pevski ter glasbeni strokovnjak g. Rudi Knez položil v to delo vse svoj trud, da homo spet šlišali na odru lepe melodije mojstra Grzinčiča in besedilo (v glavnem) g. dr. Tomca, ki živi že nekaj let v bližini fare Marije Vnebovzete, pa malokdo ve, da se je takrat še mlad salezijanec bavil s pesnikovanjem tudi zato, da je mladini pripravil tako odlično mladinsko opereto skupaj z dr. Grzinčičem. Mladini, ki se je zbirala po salezijanskih domovih, okrog svojih mladih duhovnikov, ki so bili pravi strokovnjaki. Nekateri v glasbi, umetnosti, drugi kot rokodelci itd. Spominimo se samo Mladinskih domov po taboriščih. Spominimo se dela teh duhovnikov med slovensko koroško mladino v Mohorjevih domovih!

Kot poznate g. Rudija: v njegovih rokah tudi vse "poje". Ne samo grla, tudi mnogo instrumentov ali glasbil, kot pravimo slovensko. Zato vem, da bo njegovo prihod sv. Miklavža prava privlačnost za mladino. Pa tudi za nas, ki bi bili radi večno mladi, pa si s pleso ali svinjo laske takega komaj moremo "privoščiti". Morda le takrat, ko smo med in z mladimi, z otroci, ki hodijo mimo nas srečnih oči. Prireditvi vabita sami. Vem, da jih bo mnogo, ki bodo radi šli na obe prireditvi. Zakaj ne? Zaradi "spominov" in vsega tistega, kar bomo razbrali v srečnih otroških očeh.

M. J.

Iran sklenil nakup 7 radarskih letal

WASHINGTON, D.C. — Namestnik iranskega obrambnega ministra je povedal, da je bila zaključena pogodba o nakupu 7 radarskih letal v ZDA. Proti tej prodaji je bil precej močan odpor v Kongresu, pa je bila končno po posredovanju Bele hiše le odobrena.

V Kongresu so imeli pomisleke proti prodaji teh elektronsko izpoženih letal Iranu, sosedu Sovjetske zveze, tudi zato, ker bo potrebno za njihovo uporabo in vzdrževanje večje število ameriških strokovnjakov.

R. Ložar:

Slovenija med Srednjo Evropo in Balkanom

6. Poetična distrukcije: Vile Povodkinje, Albanci in Ameriške Kare.

Marsikdo se bo nad naslovom tega poglavja ne samo začudil, temveč tudi zgražal. In prav ima. Izbral sem ga nalašč v tej bizarni obliki, da dam poudarka bizarni situaciji, ki jo poglavje obravnava. Če se ne motim, je bil *Andre Breton*, glavni teoretik in filozof poezije in umetnosti *Sur-Realizma*, ki je zapisal, da je višek poezije takrat, ko se na likalni deski srečata likalniki in dežnik. Čim bolj protislovni so elementi umetniškega dela v slogu *Sur-Realizma*, to je umetnosti Nad-resnične realnosti, tembolj avtentična je taka umetnost in tembolj upravičena. In po njem sem se ravnal, ko sem tuhtal, kaj naj dam v naslov.

Balkan se običajno imenuje sod smodnika, ki se bo vsak čas vnel. Balkanci se prikazujejo kot divjaki, ki samo na to gledajo, kdaj se bodo spet stekli, v eni roki stare Manlicherce, v drugi handžar. Ta slika in predstava je pa zelo daleč od resnice in resničnega stanja. Balkanski narodi so živeli 500 let pod turško nadoblastjo in je naravno, da so se jarma hoteli znebiti. To se jim je dokončno posrečilo z Balkansko vojno leta 1912. Toda namesto turške jarma so si naložili na rame jarem internacionalnih intrig in iger velesil, katere so vse hotele dobiti na Balkanu pozicijo za svoje politične in gospodarske interese. Samo s tega vidika je mogoče razumeti usodo balkanskih narodov po koncu Balkanske vojne in že vojna med Grki ter Srbi na eni in Bolgari na drugi strani je bila rezultat mednarodnega vmešavanja v Balkanske razmere. Da se Balkan ni mogel pomiriti, za to gre zasluža vsem tedanjim evropskim velesilam: Avstriji, Nemčiji, Italiji, Franciji, Veliki Britaniji in Rusiji, ker so zoper vmešavanje ene sil nastajali potem upori in odpori narodov, naščuvani od nasprotne sile in to je bilo pravilo. V tem smislu je treba razumeti to, kar je Dr. Kalanu pripovedoval o Balkanu njegov znanec na 5. aveniji v New Yorku, ki mu je zasmehljivo pravil, kako so Albanci odnesli tračnice, vezi in prage, ki jih je Avstrijska vojaška uprava tam na terenu pripravila v namenu, da bi zgradila železnico, češ to je Balkan!

Samo na sebi pogledano je bilo albansko dejanje seveda neumno, toda če ga postavimo v perspektivo in naredimo nekaj primerjav, postane precej razumljivo. Na eni strani so s tem Albanci izrazili svoj odpor proti avstrijski okupacijski sili, na drugi so jim pa tračnice v njihovih domovih gotovo zelo prav prišle, saj so jih lahko porabili pri konstrukcijah. Amerikanci 20. stoletja niso živeli pod nobeno okupacijo in niso odnesli nobenih tračnic, vezi in pragov (razen na nekaterih progah, kjer so železniške kompanije hotele s tem ustavit promet, da so same progo razdrle), kljub vsemu temu je pa "superprosvitljeni" Amerikanec uničil 85% svojih železniških zvez in poslal vlake v muzeje, namesto, da bi se z njimi vozil, toda on se rajši vozi s — karami in z njimi je uničil ameriško železniško omrežje — in okolje!

Peča avenija v New Yorku ni ravno tista cesta, ki je vir vse modrosti. Za dokaz tega navajam naslednji primer. V svojem znanem romanu "Na Drini most" (*The Bridge on the Drina*), ki mu je prinesel Nobelovo nagrado, opisuje *Ivo Andrić*, kako je Vezir neke pomladi sklenil zgraditi pri Višegradu čez Drino most. Od vseh strani tečajnega sveta so prišli delavci, tehniki in specialisti in pomisliti morajo, da je to bilo leta 1571. Kmalu je prišel kamen h kamnu in začel se je že kazati lok mosta. V tretjem letu gradnje je od nekod prišel med drugimi kmeti, ki so morali na prisilno delo, tudi *Radišav iz Uništa*. Kmalu je zbral okoli sebe druge kmete in delavce in jim povedal, da je most dober samo za Turke, ne pa za rajo, za rajo da je brod čez Drino pri Višegradu čez in čez z-dosti. Nekaj jih je pridobil na svojo stran in so hodili ponoči podirati most ter raztrosili novico, da ga podira Vila. Pristaši podiranja so bili vsi: Mohamedanci in Kristjani.

Abidaga, vodja gradnje, je najel dva ogleduha, ki sta končno izsledila *Radišava* kot dušo odpora in ga izročila oblasti. Najet cigan je ubogega kmeta razčetrval in ga po nalogu oblastnika nataknil na kol, kjer je čez mnogo ur umrl. Tak upor zoper napredek in civilizacijo pa ni bil nobena balkanska specialiteta, temveč je bil splošen pojav. Zasavski brodniki in s mešanimi čustvi gledali železnega konja, ko je začel sopihati med Ljubljano in Zidanim mostom in nazaj, ker so videli v tem konec svojega zaslužka. V mnogih krajih Evrope in Amerike so se ljudje upirali temu, da bi bile železnice v bližini njihovih krajev, zato so jih države građile daleč izven mest in so ljudje morali potem hoditi več kilometrov daleč na postaje. Letalo *Concorde* je lahko začelo pristajati v New Yorku šele po odloku Vrhovnega sodišča. Balkan je v tem smislu na vsakem dvorišču človeških bivališč, posebno v ZD. No doubt about this!

Albanija je po mnenju paleolingvistov in paleoetnologov izredno zanimiva in za znanost važna dežela. Dasi so se v novem veiku tam navelili nomadski Vlahi, je v dialektih dežele še vedno mogoče najti ostanke starega Traško-Illirskega jezika, ki so ga prvotni Albanci govorili v davnih stoletjih. Dežela je polna arheoloških najdišč, skozi njo je vodila v letih 150-130 pr. Kr. zgrajena rimska *Via Egnatia*, ki je vezala starodavni Dyrachium-Drač s Solunom in tudi z Bizancem. Med prv svetovno vojno so avstrijski arheologi in umetnostni zgodovinarji inventarizirali te spomenike in ostaline in so dobili o deželi boljše vtise kot Dr. Kalancov prijatelj. Tega pa ne omenjam na podlagi kake konzultativne knjig, temveč na podlagi razgovorov z dunajskimi znanstveniki, ki me kot študenta niso smatrali za premajhnega, da bi o tem z mano razpravljali.

Nihče ne more tajiti dejstva, da so Balkanski Slovani v vseh časih uživali zanimanje in pozornost sveta. Projicirano na Slovenijo, najdemo *Dr. Janeza Ev. Kreka*, profesorja teologije, ki spodbuja semeniščnike, naj študirajo zgodovino Balkanskih in Bizantinskih Slovanov in rezultat tega je pri pisatelju *F. S. Finžgarju* roman "Fod svobodnim soncem". V naših baladah najdemo celo v isto ime, katerih predmeti so vzeti iz zgodovine Balkanskih narodov. *Anton Askerc* je v baladi ovekovečil smrt Carja *Savvela*, ki je ob pogledu na svojo vojsko, katero je pod goro *Bjelasio* premagal bizantinski cesar *Bazilij II. Bulgaroktonos*, to je ubijalec Bolgerov, in nato dal vse moze oslepiti, od kapi umrl. Iz zgodovine Bosanske vojne je roman "Gospodin Franjo", ki ga je napisal *Franjo Maselj-Podlumbarski*, katerega je med avstrijsko vojno leta 1914 dala cenzura zapleniti, a je Slovensko Matica vse preostale izvode zazidala in s tem resila.

Po Berlinski pogodbi so narodi zadihali bolj svobodno življenje in začeli organizirati svoje šolstvo. Ker je Bolgarom pri-

manjkovalo domačih moči, so jim priskočili na pomoč Čehi in zgradili vso prvo na domačih šolah vzgojeno generacijo učiteljev risanja in slikanja. Naš prof. *Anton Bezenšek* je učil v Bolgariji stenografijo. Podobne razmere so vladale v Srbiji. Po aneksiji Bosne in Hercegovine je Monarhija v Sarajevu zgradila in organizirala Zemaljski muzej B. I. H., ki predstavlja najboljšo muzeje Balkana in na njih so služili kot kustosi taki ljudje, kot je bil *Carl Patsch*, eden največjih strokovnjakov za rimsko zgodovino Podonavja in Balkana. Ko sem leta 1927 položil rigorozne na Dunajski univerzi, je bil *Patsch* dekan fakultete in mi je čestital v srbohrvaščini. Naši potopisci kot je bil župnik *Josip Lavtičar*, so opisovali Balkanske Slovence, njih domove in kulturo.

V prvi Jugoslaviji je veliko število naših ljudi službovalo v Srbiji in v Macesoniji. Meje severa so se pomaknile na jug. Po koncu druge svetovne vojne so se pa razširile meja Balkana na sever in zdaj tečejo skozi kolodvore na Dunaju, Muenchenu, Stuttgartu, Zuerchu, Duesseldorfu, in po Švedskem in še drugod. Iz obojnih skoliščin je mogoče zaključiti najmanj to, da je Balkan gospodarska sila in prva naloga bodočega trgovinskega ministra slovenske države, če do nje sploh kdaj pride, bo ta, da bo navezal trgovske stike z Balkanskimi deželami, pa če je to komu prav ali ne. Industrializirana Slovenija sigurno ne bo izvažala svojih industrijskih izdelkov v industrijske dežele zapada, temveč na Balkan. Predokus tega smo dobili že v prvi Jugoslaviji, ko so vse velike trgovske firme spremenile svoja imena in jim dodale prefiks-Jugo, npr. Jugo-Bruna, Jugo-Ceska, Jugoslovska tiskarna, knjigarna, Jugo-Radikator, Jugo-Grafika itd.

Iz življenja Slovencev v Milwaukeeju

MILWAUKEE, Wis. — Pravi življenja sta praznovala ugledna Slovenca in zvesta člana društva Triglav Ivan in Vida Jakoš. Društvo in številni prijatelji jim se trudi za visoke cilje, ta se ne bo premišljal pri tem delu tudi kaj težkega pretrpeti, vztrajal bo do konca. Vedno bo pripravljen na razočaranja in težave, ki pridejo. Če bo treba, bo znova in znova začel in se ne bo dal odvrtiti od ciljev, za katere ve, da so veliki, lepi in dobri.

Bog vedno blagoslavlja tiste, ki stremi za tem, da bi društvo utrđil in okreplil, kljub morebitnemu nerazumevanju ali nevhvalečnosti, ki jo kdaj posamezni ljudje kažejo pri skupnosti.

Slovinci smo s seboj v novo domovino prinesli pridne roke, zdravo pamet in velik smisel za organizacijo in delo v njej. To dragoceno dediščino dela prosvetnih društev, Orlovskih odsekov, socialnih ustanov-zadrug, hranilnic in posojilnic, gospodinjstev, knjižnic in še več drugih človeku koristnih ustanov in v tistih težkih in zatiranja polnih let z vso vneto posredoval našemu narodu ravno *Dr. Janez Ev. Krek*. Ni še dolgo tega, ko je pisal v Ameriško Domovino o *Krekovih velikih delih dr. Ludovik Puš*, kjer ga imenuje največjega Slovenca vseh časov...

Sad smisla za organizacijo je da imamo Slovenci tiskarno Ameriške Domovine in Amerikanskega Slovenca, da imamo tiskarno nabožnega lista *Ave Marije*, da imamo organizacije, kakor so: *KSKJ*, *Zarja*, *Sloga*, *Slovenska ženska zveza* in druga društva. *Pevski zbor* pri Sv. Janezu obstoja že vsaj od leta 1922. Od prvotnih pevcev je živ še samo *Mr. Stefan Hojnik*. Mlajše društvo je *S.K.D. Triglav*, Slovenska kulturna radio ura, ki oddaja že več let in pošilja v slovenske domove vsako nedeljo od pol dne do ene ure domačo pesem, besedo in melodijo. Prav tako obstoja tu že 8 let *Misijski krožek (MZA)*, ki vrši svoje dobrodelno poslanstvo s tem, da podpira slovenske misijonarje in misijonarke na terenu, z zbirko prostovoljnih prispevkov posameznikov in z denarjem vsakoletnega misijonskega piknika.

V nedeljo, 24. okt., je krožek pripravil v dvorani sv. Janeza prodajo peciva, katerega so darovale naše žene (27 po številu). Kavo k pecivu v dvorani je skuhal sam župnik rev. *Jerom Sellak*. Nekateri so namreč radi poscdali ob dobrem pecivu in kavici v dvorani. Izkupilek je bil lep: 307 dolarjev, namenjen misijonom. Vso zadevo je v celoti pripravila predsednica *Mici Coffelt*. Vsem darovalkam in pomočnikom Bog plačaj!

OBLETNICE PRAZNUJEJO: 30-letnico lepega zakonskega

življenja sta praznovala ugledna Slovenca in zvesta člana društva Triglav Ivan in Vida Jakoš. Društvo in številni prijatelji jim se trudi za visoke cilje, ta se ne bo premišljal pri tem delu tudi kaj težkega pretrpeti, vztrajal bo do konca. Vedno bo pripravljen na razočaranja in težave, ki pridejo. Če bo treba, bo znova in znova začel in se ne bo dal odvrtiti od ciljev, za katere ve, da so veliki, lepi in dobri.

Dne 8. novembra je praznoval 65-letnico življenja delavec v vinogradu *Gospodovem* č. g. *Klavdij Okorn*. K temu veselju in radostnemu dnevu se s čestitkami pridružujemo tudi vsi stari znanci od Sv. Janeza in vsi Triglavani. Z ozirom na Vaše dolgoletno bivanje in pastiranje med nami bi radi tu zapisali samo nekaj kratkih spominov na Vas.

Ko so leta 1952 župnija sv. Janeza prevzeli lemontski o. franciskani, je prišel za prvega župnika č. g. *Aleksander Uranškar*, ki je bil obenem tudi superior, socialnih ustanov v Ameriki. Radi nenapornega dela so iz Avstralije poklicali č. g. *Klavdija* na pomoč, ki je bil čez leto dni že imenovan za župnika.

Tako ste, dragi g. *Klavdij*, postali naš župnik in duh. vodja Triglava, ki je bilo takrat še v razvoju. Razmere so se v tistem času pri župniji začele naglo spreminjati. Staro cerkvico je vzela gradnja veleceste in so jo podrli. Nadškof je ponudil lepo zemljišče na *Cold Spring Rd.* Zdaj je lepo tam. Predno se je vse to uresničilo, je bilo za Vas veliko križev in težav — velikih skrbi in dela. Poleg *Dachaua* je to naporno delo gotovo dosti pripomoglo, da vam je zdravje oslabeo. Morali ste se podvreči operaciji in vzeti daljši počitek...

Triglavu ste šli vedno na roko. Še v stari, mali dvoranci smo dobili prostore za društveno delo, potem v stari *Lužarjevi 'štacuni'* in "končno v novih prostorih dvorane sv. Janeza, kjer ste nam nudili priložnost za igre, telovadbo, petje in Slovensko solo, kjer ste večkrat tudi sami učili.

Pred petimi leti, ko ste obhajali 60-letnico življenja, so se zbrali Triglavani, da vam v znak hvaležnosti poklonijo plaketo, na kateri so bile zapisane besede: "Svojemu duhovnemu vodju č. g. *Klavdiju Okornu* za 60-letnico iz hvaležnosti poklonja S.K.D. Triglav, 1972. (Plaketo je izročil takratni predsednik društva *Jože Ornik*). Nato je spregovoril vodetni predsednik društva *Franjo Mejač*, ki je med drugim rekel: "Prepričan sem, da danes ne bi imeli društva, če ne bi imeli p. *Klavdija*, ki je vselej, kadar je bilo društvo v nevarnosti, da se razide, nastopil odločno — včasih tako odločno, da je zabolelo. Zato stojimo danes povezani in trdni!"

Ludvik Kolman pa je v svojem duhovito-prijetnem tonu

nekako takole povedal svoje misli: "Za vsako delo — dragi gospod *Klavdij* — za vsako delo, ki ste ga storili za nas, smo vam ob tej izredni priliki vsi, prav vsi iz srca hvaležni. Rečem pa, da je ves dobiček Vaš. Zakaj? Vsa Vaša dobra dela, ki ste jih storili za nas — so Vaša. Hvala vam!"

Tajnik *Rozina* je dodal še misel iz tistonedeljskega evangelija, ki govori o talentih. "Vsak od nas je prejel od Boga različno mero talentov. Vam, dragi gospod *Klavdij*, jih je odmeril zvrhano. Znali ste jih uporabiti in nobenega niste zavrgli. Zdaj ste svoje talente v veliki meri delite nam, vsem nam, ko nas učite, vodite in nasvete dajete. V času, ko je društvo Triglav kupovalo nujno potrebno zemljišče, iz katerega so pridne roke članov ustvarile prijeten košček domače, lahko tako rečemo, slovenske zemlje, ki se imenuje lepo urejen *Triglav Park*, ste navdušeno podprli lepo zamisel in tudi k temu finančno pomagali. Kadar je bila pri kapli maša, sta nam od tam dajali nauke. Veselilo Vas je balitanje. Marsikdaj bi odnesli zmago, da bi se vam zdravje ne bilo poslabšalo..."

Dragi gospod *Klavdij*! Te skromne vrstice vzemite za spomin in dario k lepemu slavlju 65-letnice. Naj Vas dobri Bog ohranja, da še mnogo zdravja in moči polnih let in veliko uspehov med rojaki vaše nove župnije sv. *Stefana*!

Prišla nam je na ušesa novica, da prav te dni (11. nov.) tudi č. g. *Pelagij Majhenič* "Lemontski samotar" praznuje 65. leto svoje starosti. Tukaj je zelo poznan, ker vedno rad obiskuje naše prireditve in koncerte, vsaj enkrat na leto pa prihaja k svojemu bratu *Erniku* in družini na potrebne počitnice, kjer se vedno dobro počuti in oddahne. Poznamo pa gospoda *Pelagija* še posebno po njegovem srebrnočistem tenorskem glasu, katerega pa rad "špara" za "boljšje" prilike. Boljšja prilika je zanj prijetna družba, kjer tudi drugi znajo peti. Zadnjič pa, ko so bile velike slovesnosti v *Lemontu* za *Baragov* dan, smo opazili, da so ga iz sreče velike dvoranice vpričo vseh navzočih poklicali k mogočnemu zboru za pomoč. Poznal se je — petje skupnih zborov je bilo res zelo mogočno — slovesno.

Dragi gospod *Pelagij*, naj dobri Bog ohranja Vaš lepi glas in Vas še dolgo, dolgo let! Živijo!

Še nekoga imamo v mislih, to je nam vsem poznani "Stajerc" *Jože Ornik*. Bil je rojen 12. dec. 1912. Torej bo 12. decembra dopolnil 65 let svojega pestrega življenja. Ze doma je bil vzoren *Orel* in prosvetni delavec. Ker je bil sin velike kmetije, so ga dali v *Kmetijsko* in *vinarsko* šolo, kjer se je kot dober študent usposobil po modernih metodah in načinih voditi posestvo. Žal je mlademu fantu vojna vihra pretgala vse nade, vse lepe načrte. Zapustiti je moral tudi on z drugimi številnimi rojaki domovina in iti na tuje. Ko je po dolgi poti končno prišel v miren pristan v Ameriki in sem v *Milwaukee*, kjer si je kmalu našel družico po srcu, mlado in postavno dekle *Vero* iz *Waukegana*. Oba sta postala člana Triglava, kjer je *Jože* s svojo prirojeno pridnostjo kmalu pridobil velik ugled in so mu člani zaupali upravo *Parka*. Tega je vodil vrsto let, nato pa je bil izvoljen za predsednika. Tisti čas, pred petimi leti, ga je istočasno, kakor č. g. *Klavdija* društvo počastilo s primerno plaketo v zahvalo za njegovo nesebično delo in daje srečo Tebi in družini že mnogo lepih let. Bog živi!

Opomba k "Pismu z Otoka". Dopisnik tega dopisa g. Peter

Selak je v AD 17. oktobra t.l. zapisal par pripomb k "Dnevniku mojih spominov" in popravil tam par napačnih datumov in imen, za kar sem mu samo hvaležen. Tako so moji spomini pregledani in s popravilom tudi res točni. Saj veš, Peter, staramo se in pozabljivi postajamo. Takrat, ko smo v Italiji skupaj več let taborili, smo imeli še vse sile v telesu in lepe glasove. Telovadili smo, pepevali smo in se tistemu življenju skoraj privadili. Potem smo se pa na vse štiri strani sveta razšli. Spomini pa so ostali vsem isti. Bog Te živi, Peter, in pošlji z "Otoka" še večkrat kak glas!

Vsem srečen Zahvalni dan!
France Rozina

Izdelovanje zobotrebeev se ni opuščeno

Ponekod na *Dolenjskem* še vedno izdelujejo zobotrebece, ko je izdelovanje ostale suhe robe že močno opuščeno. Največ jo izdelujejo za spominke, manj za dejansko porabo.

Jože Anžič z *Ilove* gore je stari mojster za izdelavo zobotrebecev. Začel jih je izdelovati, ko je bil star 5 let in jih izdeluje že nad 60 let. Lani jih je v treh mesecih izdelal 15.000 butaric, katerih vsaka ima po 20 zobotrebecev. Vse je izdelal na roko in jih prodal zadrugi in prekupevalcem po 30 par butarico. Letos upa, da bo mogel dobiti za butarico po 35 par.

• Potovanja skupinska in poedinci
• Nakup ali najete avtov
• Vselitev sorodnikov
• Dobljanje sorodnikov za obisk
• Denarne nakaznice
• Notarski posli in prevodi
• Davčne prijave

M. A. Travel Service
6516 St. Clair Ave.
Cleveland, Ohio 44103
Phone 431-3509

Carst Memorials
Kraška kamnoseška obrt
EDINA SLOVENSKA IZDELOVALNICA NAGROBNIH SPOMENIKOV
5425 Waterloo Rd. 431-8227

MALI OGLASI
SOSTANOVALEC
Samski moški išče sostanovaleca. Oglasite se osebno na 19611 Kildeer Ave. ali kličite 481-1594 ali 946-1824 za osebni dogovor. (170-173)

Novi zidani ranči
V *Willowick* nedaleč od *Lake Shore Blvd.* so v gradnji novi zidani ranči s 3 spalnicami, v celoti podkletni. Kličite za pojasnila
921-7722 (170-173)

UPSON REALTY
UMLA
499 E. 260 St. 731-1070
Odprto od 9. do 9. (173)

Hiša naprodaj
V *Euclidu* je naprodaj ranč s 3 spalnicami in kletjo za nizkih 40.
George Knaus Realtor 481-9300 (172-173)

Hiša naprodaj
Enostanovanjska hiša z novim ogrevom, na novo preurejena, z 2 spalnicama, 1½ kopalnico, malo kletjo, zaprto verando, sprejaj in zadrževalnik, dneva soba s preprogami, kuhinja z ugrajenim štedilnikom in pečico.
1024 E. 69 St.
tel. 391-3113
Nikola Gornik (178)

HELP WANTED MALE OR FEMALE
Sell newspaper advertising
West Side Cleveland - Heights Area - Eastern Suburbs
EXCELLENT COMMISSION
431-0628 Ask for Frank or Madeline

MALI OGLASI
HISA NAPRODAJ
Lastnik prodaja endružinsko hišo na 21480 Westport Ave. v *Euclidu*, blizu E. 222. ceste.
Za ogled odprto v nedeljo od 2. pop. do 5. pop.
Kličite 731-8664 (172-173)

For Rent
5 room apartment, 16109 Waterloo Rd.
Apply in Person (171-176)

BUY NOW 2.5 acre improved site on *Lorain Rd.* (Rte 10). Commercial Strip. Net price 99K to PRINCIPALS. Write: G. A. Marget, P.O. Box 305, North Olmsted, OH 44070. (171-174)

For Rent
Downstairs, 6 Rooms. 74st and *Donald Ave.* Call *Milt* at 881-6816. (171-174)

HOUSE FOR SALE
278 E. 214 St.
3-4 bedroom Colonial, Wood-burning fireplace. Formal dining room, paneled den, modern kitchen, finished 3rd floor. 1½ bath. Divided basement, gas-heat, paneled recreation room with bar. Two car garage. Treed lot, patio and barbecue. 200 ft. deep lot. \$61,000. Tele. 732-7350. (171-172-173)

Help Wanted
Help Wanted
Woman or Couple to take care of semi-invalid lady in *St. Vitus* area. Modern living quarters provided and salary. *Robert A. Novak*, 6013 Glass Ave. 391-3333. (x)

Help Wanted
Light Assembly work. Some shop experience necessary. East 131 St. near freeway.—451-6666. (168-175)

HELP WANTED
Beautician — *Euclid* area
Experienced. Full or part time. Following preferred. Excellent salary and commission.
481-3775 or 944-2777 (169-173)

Assemblers Needed
No experience necessary. Apply at *Virten Lighting*, 6103 Longfellow Ave. 431-3618. (173)

Housekeeper
Live in 3 days a week or more. *Shaker Square Apts.* 2 Adults. Must like dogs.
921-7722 (170-173)

Iščejo snazilko
Lep dom blizu rapida išče snazilko za dva ali tri dni na teden. Kličite 321-7207. (170-173)

Pomožnega upravnika iščejo
Potrebujemo pomožnega upravnika z možnostjo dobrega zaslužka, ki govori več jezikov, za prevejanje zdravstvene hrane. Za delni ali polni čas, možki ali ženska. Mora imeti avto in biti nad 18 let star. Če vas zanima, kličite 871-7000 ali 581-1247 za razgovor. (172)

SEWER
Experienced, canvas awnings on power sewing machines. Very high hourly rate. Part time. 271-4411. (173)

Dr. Ivan Pregel:

MLADA BREDA

POVEST

"Tisti teden sem vam delal, pozneje pa niste hoteli. Čemu bi bil?"

"Boš pa odslej delal, kar bom hotel!" je odvrnila ona vsa blede v obraz, da ji Tomaža ni moči ukrotiti.

"Prijaznost, drago me bo stala!" se je norčeval hlapec.

"Prijaznost!" je zaklicala. "Kaj si res mislil, da sem mogla kdaj misliti zares? Malovredna bi bila," je nadaljevala skoraj nevede, kako naj se otrese tega človeka, "malovredna in neumna."

"Nekaj manj pač, pa ne neumna, samo malovredna!" je sekal v njene besede Tomaž.

"Ne spozabi se, da si hlapec!" je rekla Katra vsa ljuta.

"Kadar boste vi gospodinja!" se je rogal Tomaž. "Kaj? Ali naj grem k nevesti in ji vse lepo povem, kake namene imate z njo? In tudi pri sodnji bi bili veseli."

"Judež!" je siknila Katra.

"Nak," je dejal Tomaž, "Judež pa ne!"

"Če še nisi, pa še boš!" je dejala Katra.

"Vas ne bom vprašal za dovoljenje!" je odvrnil on.

Ta spor je nekako uničil namene, katere je imela Katra, in ji zmešal načrte. Dasi je od tega dne sovražila Tomaža in ga ni mogla videti, ga vendar ni mogla zapoditi. Tudi če bi sicer bila mogla, ne bi bila tega storila tako brez skrbi. Bala se ga je in že po nekoliko dnevih je začela premišljati, ali ne bi kazalo, prikriti se mu in ga kako privezati nase. Zakaj Tomaž je bil — kakor koli svojeglav — vendar priročen in resen delavec, če je le hotel. To je videla te dni Katra in še nekake vrste spoštovanje je začutila do nje.

Neumen bi bil, da se mi ni postavil, ko sem mu sama dala pravico." In tako je zmagala prvo sodno ženo slabost, ki jo je čutila do Tomaža. In Tomaž je bil čisto previden dovolj, da je uvidel Katrino željo. In tako je prišlo po osmih dneh do novega sporazumljenja.

Tistega jutra je bilo, ko je bil odšel iskat Luka Hančo, da sta se po starem načinu pogovorila Tomaž in Katra. Tomažu se je mudilo na vas in zato je govoril kratko.

Tedaj je prišla Katra hlapec za roko in rekla:

"Tomaž! Tisto o Judežu! Saj se smem zanesti!"

"Eh," je zamahnil nejevoljno z roko.

"Glej," je rekla, "gršega bi mi ne mogel narediti, kakor če bi držal z Anico. Z njo, ne!"

"Judež nisem!" je odvrnil on prepričevalno in slovesno. In Katra mu je verjela, ko da ni nikoli šinila senca čezenj.

Tomaž pa je odšel proti vasi

in nekaj zamišljeno žvižgal roneje pa bato pesem predse.

Pred cerkvijo je bil oznanil in razglasil vaški tajnik, da pride prihodnjo sredo komisija in da naj pripeljejo vaščani otroke, da jim bodo cepili koze. Pa tudi odrasli naj se zglase, da se tako zatre usodna epidemija, ki se je pojavila. To je imelo biti v sredo. V torek zvečer pa je zbolel Anici otrok. Nič čudnega. Saj je gotovo Jerica, ki je dete večkrat pestovala, prenesla nanj bolezen in bi bilo čudno, da otrok sploh zbolel ne bi bil.

Nenehni strah, ki ga je Anica zadnje dni doživljala, jo je bil toliko prevzel, da ni čutila, videc, kako dete gori in da ima koze, sprva nikakega vznemirjenja več. Vtelesila se ji je bila misel, da jih dobi, in sedaj jih je res imel.

Nekaka nezmožnost misliti in čutili, se je polastila matere. Sedela je sama vase zgubljena pri zibelki. Zdelo se ji je skoraj ko da sedi nekdo drugi tu na njenem mestu in da ona samo gleda to nesrečno ženo. Ko se je v naslednjem hipu domislila, da je ta žena ona sama in to dete njeno dete in da ima to dete koze, je nemirna planila kvišku. Zdelo se ji je, da mora nekaj napraviti, da mora nekaj storiti v otrokovo varstvo. In blodila je po sobi, vzela to v roko in ono. Pa ne eno ne drugo ni bilo tisto čudodelno, tisto nezavedno iskano. In zopet je sedla v topi grozi. Tu ne pomaga nič, nego čakati, da se bolezen razvije. In potem, ali preboli, ali ne preboli.

"Ne preboli," je mislila Anica in se skušala popolnoma vmisлити v pomen teh besed, verjeti vanje. Zdelo se ji je, da po tem odleže, odpade to grozno breme. In od nemira se je pognala zopet kvišku in, od neme groze pojana, hodila od zibelki k oknu in nazaj, prav po glasu ure, ki je nihala nekod v bližini: ne preboli, ne preboli.

Anica je stopala po glasu ure in ponavljala:

"Ne preboli, ne preboli!"

Potem je zopet sedla in gledala otroku v obraz in slišala njegove bolesterne vzklike, tiho ihtenje. In če se je za hip umiril, je zopet upala: "Morda pa preboli!"

"Ne preboli, ne preboli!" je nihala ura. Anici se je zdelo, da se uri silno mudi. Mislila je: "Da bi vsaj vedela, kolikokrat bo še zanihala. Ali še dolgo? In potem zadnjič in nič več, njemu nič več, njenemu detetu, njenemu Jurčku nič več, nič več!"

Od nestrpnosti gnana, je zopet vstala in hodila od zibelke do okna in nazaj, venomer ponavljaje:

"Ne preboli, ne preboli!"

(Dalje prihodnjič)

Zapisničarica Cecilia Subel
Nadzorni odbor: Victor Vokac, Jennie Vidmar, John Skrabec
Veselični odbor: Frances Okorn, Anna Zalar.
Gospodarski Odbor: Michael Vidmar
Nove članice in članice se sprejema vseh starosti kadar stopijo v pokoj. Seje se vršijo vsak tretji četrtek ob 2 uri popoldan, v spodnji dvorani SND, na St. Clair Ave.

KLUB SLOV. UPOKOJENCEV NA WATERLOO RD.
Predsednik Walter Lampe
Podpredsednik Louis Jartz
Tajnik-blagajnik: Boris Kozel, 15318 Lucknow Ave., Cleve., O. 44110, tel. 531-6467.
Zapisničarica Ursula Branisel
Nadzorniki Mary Dolzak, Joseph Mrhar, L. Makuc
Družabni odbor: Mary Dolzak, Chrmn., Anna Zele, Alma Lazar
Zastopniki federacije: L. Jartz, L. Dular, J. Krhar and L. Makuc.
Zastopnik za SDD: Frank Koss
Seje so vsak drugi četrtek v mesecu ob 2. popoldne v SDD na Waterloo Rd.

KLUB UPOKOJENCEV HOLMES AVENUE
Predsednik Joseph Ferra
Podpredsednik Joško Jerkič
Tajnica in blag. Mrs. Sophie Magayna, 315 E. 284 St., Willowick, Ohio 44094, tel. 943-0645.
Zapisničarica Mary Lavrich, nadzornice: Christine Bolden, Mary Gornik, Louis Legan, zastopniki za Federacijo: Joseph Ferra, Mary Habat, Mary Marinko, Louis Legan in John Churney.
Seje in sprejemanje novih članov vsako drugo sredo v mesecu ob 1. uri popoldne v Slovenskem domu na Holmes Avenue.

FEDERATION OF AMERICAN SLOVENIAN PENSIONERS CLUBS
President: Josephine Zakrajsek
1st V.P. — Anton Perusek
2nd P. — Louis Legan
Sec'y. — Walter C. Lampe
Treas. — Joseph Ferra
Rec'd. Sec'y. — Louis Jartz
Auditors: Mary Marinko, Anton Mrak, John Churney

AMERIŠKI-SLOVENSKI POKOJNINSKI KLUB, V BARBERTON, OHIO.
Preds. Louis Arko, podpreds. Vincent Lautar podpreds.; tajnica, blagajničarka Mrs. Jennie B. Nagel, 245 — 24th St. N.W. Barberton, Ohio 44203, tel. 745-9853; zapisničar, Frances Zagar, nadzorni odbor: Mary Sustarsic, Frances Smrdel, Angeline Misich.
Seje vsak prvi četrtek v mesecu, ob 2. uri popoldne, v Slovenske Center! 70 — 14th St. N.W.

SLOVENSKA TELOVADNA ZVEZA V CLEVELANDU
Starosta Janez Varšek, tajnica in blagajničarka Meta Rihtar, 990 E. 63 St., načelnik Milan Rihtar vadiateljski zbor: Milan Rihtar, Janez Varšek, Meta Rihtar. Pavli Miller
Telovaladne ure vsak četrtek od 6. - 10. zvečer v telovadnici pri Sv. Vidu.

BALINCARSKI KLUB NA WATERLOO RD.
Predsednik Frank Grk; podpredsednik Tony Umek, tajnik John Korosec, blagajnik Jos. Ferra, 444 E. 152 St. 531-713 zapisničar Janez Kosmac, nadzorniki Stanley Grk, Karl družina, Toni Champa, kuharica Mary Dolzak, pomočnice Mary Umek, Mary, Emma Grk, Mary Petrac, Anna Karim. Natakariči Rose Zaubi, Mary Novak. Seje se vrše po dogovoru. Balina se vsak dan od 12. opoldan do 12. ponoči, izven v nedeljah v zimskem času. Članarina \$3 na leto. Sprejema 'se novo članstvo.

STAJERSKI KLUB
Stajerski klub ima za tekoče poslovno leto sledeči odbor: predsednik Tone Zgoznik, podpredsednik Rudi Pintar, tajnica Slavica Turjanski, blagajničarka Kristina Stok, gospodar Ivan Goričan, gospodarjev pomočnik Ivan Novak, kuharica Lojzka Feguš, kuharski pomočnici Elza Zgoznik in Štefka Dalic, odborniki Rozika Jaklic, Nežka Vidervoll, Kazimir Kozinski, Stanko Cimerman, nadzorniki Tonica Simicak, Štefan Majc in Jože Fujs, razsodišče Jože Felicijan, Avgust Sepetavc in Božidar Ratajce.

ZVEZA DRUŠTEV SLOVENSKE PROTIKOMUNISTIČNIH BORCEV
Predsednik Karel Mauser; podpredsedniki so vsi predsedniki krajevnih odborov DSPB; tajnik Jože Melaher, 1143 Norwood Rd., Cleveland, O. 44103; blagajnik Cyril Preželj, Toronto, Ont., Canada; tiskovni referent Othar Mauser, Toronto; nadzorni odbor: Franc Soga, Anton Meglič, Cleveland, Jakob Kranjc, Toronto; razsodišče: Frank Medved, Andrej Pučko, Gilbert, Minn., Tone Muhič, Toronto. Zgodovinski referent prof. Janez Sever, Cleveland.

MLADI HARMONIKARJI
Slovenski harmonikarski zbor dečkov in deklic pod vodstvom učitelja Rudija Kneza, 679 E. 157 St. Cleveland, Ohio 44110, telefon 541-4256. Poslovodkinja ga. Marica Lavriša, 1004 Dillewood Rd. tel.: 481-3768.

SLOVENSKI ŠPORTNI KLUB
Predsednik: Frank Leben
Podpredsednik: Louis Sef
Tajnica: Mary Petelin, 943-5294
Blagajnik: Frank Cerar ml.
Odborniki: Louis Petelin, John J. Vidmar, Martin Tominc, Thomas Lobe, Matt Novak

BELOKRANJSKI KLUB
Predsednik Maks Traven, podpredsednik Matija Golobič, tajnik Vida Rupnik, 1846 Skyline Dr., Richmond Heights, Ohio 44143, telefon 261-0386, blagajnik Matija Hutar, Milan Dovič, zapisničar; nadzorni odbor: Janez Dejak, Milan Smuk, Nežka Sodja, gospodar Frank Rupnik, kuharica Marija Ivec.

MISIJSKA ZNAMKARSKA AKCIJA
Cleveland, Ohio

Duhovni vodja rev. Charles A. Wolbang C.M. predsednica Marica Lavriša, podpredsednik Ing. Joseph Zelle, tajnik Matt Tekavec, zapisničarica Mari Celestina, 4935 Gleaten Rd., Cleveland, Ohio 44143, tel. 381-5298, blagajničarka Vida Švajger, 19501 Chardon Rd., Cleveland, Ohio 44117, tel. 481-2003; nadzorniki: Frank Kuhel, Lojze Petelin in Štefan Marolt; odborniki: Rudi Knez, Anica Knez, Agnes Leskovec, Mary Strancar, Ivanka Tominec, Marica Miklavčič; namestnika: Ivanka Pograjec, Vinko Rozman.

PLESNA SKUPINA KRES:
Predsednik — Frank Zalar ml.
Podpredsednik — Rudi Hren
Blagajnik — Edi Zalar
Tajnica — Metka Kmetich, 1806 Sunset Dr., Richmond Hts., O. 44143
Odborniki — Peter Dragar, Erika Kurbos, Stefan Rezonja ml.

BALINCARSKI KROŽEK SLOVENSKE PRISTAVE
Predsednica: Nada Kozjek
Popredsednik: Jože Sojer
Tajnik: Ivan Kosmač, tel. 851-0411
Blagajnik: Francka Graželj
Odborniki: Jože Bojc, Tone Svigel, Ferdo Sečnik, Zdenka Kavčič, Janez Varšek, Maks Jerič, Lojze Mohar
Nadzorni Odbor: Slavko Graželj, Valentin Kavčič, Filip Oreh

ROSE DOBRICH
roj. Jalovec
ki je preminula 16. novembra 1973

V blag spomin
ČETRTE OBLETNICE SMRTI
NAŠE TETE



Stiri leta je že minulo, odkar si zapustila nas draga teta.

Ali nismo na Te pozabili, spomine svetle v nas budiš, v ljubečih srcih nam živiš.

Zalujoci: Mary Kaucnik, Anna Mivec, John Mivec, Frank Grdanc, Helen Ferenchak, nečaki in nečakinje.

Cleveland, O. 17. novembra 1977.

M.P.Z. Circle 3, S.N.P.J.

SPAGHETTI DINNER - CONCERT - DANCE

SUNDAY, NOVEMBER 20, 1977

SLOVENIAN WORKMEN'S HOME

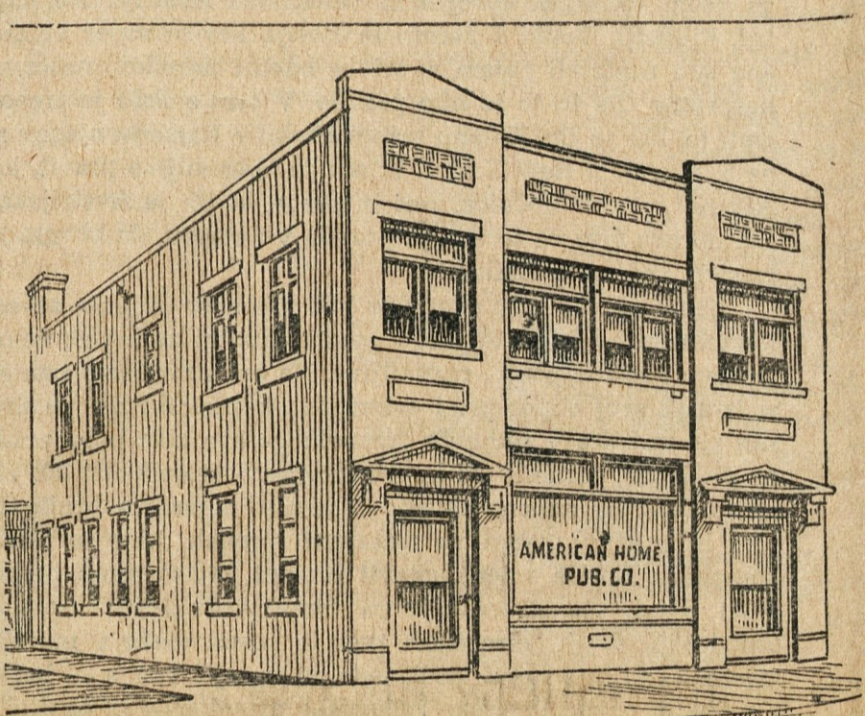
15335 Waterloo Road

Serving 3:00 — 5:00 p.m. Concert 5:30 - 6:30 p.m.

EVENING DANCING TO JOE LUZAR'S ORCHESTRA

DONATION \$5.00 ADULTS \$2.50 CHILDREN UNDER 12

(Concert and Dance only, \$2.00)



Za vsakovrsna tiskarska dela se priporoča

TISKARNA AMERIŠKE DOMOVINE

6117 St. Clair Avenue
Cleveland 3, Ohio
tel. HE 1-0628

TRGOVSKA IN PRIVATNA NAZVANILA

Vse tiskovine za društvene prireditve: okrožnice, sporedi, vstopnice, listki za nakup okrepčil. Spominske podobice in osmrtnice

Najlepša izdelava - Prvovrsten papir - Hitra postrežba

NAROČAJTE TISKOVINE PRI NAS!

TRGOVSKE TISKOVINE - PRIVATNE TISKOVINE



What a lot of ten-year-olds are wearing this year.

Thousands of children afflicted with Muscular Dystrophy must wear braces. Muscular Dystrophy destroys healthy muscle and replaces it with useless fat. After some time the child's muscles become so wasted that even braces will no longer support him. Later, he won't have the strength to sit in a wheelchair. Eventually, he won't be able to feed himself or even turn over in bed. His weakness leaves him so vulnerable to colds, pneumonia, or other complications he rarely survives maturity. Scientists are beginning to penetrate the mystery of this tragic disease. Today there is some hope for the children who must wear these braces every day. That hope lies in MDA's massive research program. Only your contributions keep it going. Give generously.

Fight Muscular Dystrophy. Help them grow up.
Muscular Dystrophy Associations of America, 1790 Broadway, New York, N.Y. 10019

Imenik raznih društev

Upokojenski klubi

KLUB SLOVENSkih UPOKOJENCEV V EUCLIDU
Častni preds: Krist Stokel
Predsednik: Joseph Birk
1. Podpreds. John Kausek
2. Podpreds: Anna Mrak
Tajnik: John Hrovat, 24101 Glenbrook Blvd. Euclid, Ohio 44117 Tel. 531-3134
Blagajnik: John Troha
Zapisničarica: Mary Bozich
Nadzorni odbor: Mary Kobal, Anna Karun, Josephine Trunk
Poročevalca: v slovenščini, Mary Bozich, v angleščini Mae Fabec
Seje so vsako prvo sredo v mesecu ob 1. uri popoldne v SDD, na 20713 Recher Ave.

KLUB UPOKOJENCEV V NEWBURGHU
Predsednik Anton Perusek, pod-

predsednik Louis Kastelic, tajnik Andrew Rezin Jr., 15701 Rockside Rd., Maple Hts., O. 44137, tel: 662-9064, blag. Anna Perko, zapisničarica Jennie Pugely; nadzorni odbor: Anton Stimetz, Mary Shamrov, Antonette Ruth. Za Federacijo: Anton Perusek, Mary Shamrov, Lou Kastelec, Ann Perko, Andy Rezin. Seje vsako 4. sredo v mesecu ob 1. uri popoldne, v naslednjih mesecih: januarja, marca, maja, julija, septembra in novembra v SND, na 80 cesti; februarja, aprila, junija, avgusta, oktobra in decembra v SND v Maple Hts.

KLUB SLOV. UPOKOJENCEV ST. CLAIRSKO OKROŽJE
Predsednik Louis Peterlin
podpredsednica Josephine Zakrajsek
Tajnik Anton Zakelj, 5516 Carry Ave. Tel.: 861-7931
Blagajnik, Andrew Kavenik